

LES CIRCUMSTÀNCIES

DEGA DELS DIARIS REPUBLICANS DE LA PENÍNSULA.—PORTAVEU D'ACCIÓ CATALANA
ANY LVII.—NÚM. 130 : 10 CENTIMS

REUS, DIMARTS 10 DE JUNY 1930
REDACCIÓ: VILÀ, 12.—IMPRESA I ADMINISTRACIÓ: RAVAL BAIX DE JESUS, 22

El nostre lema és:

Catalunya
Liberalisme
Democràcia
República

FRANQUEIG CONCERTAT

Associació Protectora de l'Ensenyança Catalana Delegació de Reus

Dies 12, 20 i 26 de Juny

Curset d'història sota el tema «Catalunya davant de Ferran el Catòlic», dividit en tres lliçons

pel professor Sr. Elies Serra Ràfols

Gratuït i lliure

Cada lliçó tindrà lloc a les deu de la nit en un local del Centre de Lectura.

CURSET D'HISTÒRIA

Una nota publicada per la delegació a Reus de l'Associació Protectora de l'Ensenyança Catalana, ens assabenta que els dies 12, 20 i 26 de l'actual, tindrà lloc en una dependència del Centre de Lectura, un curset d'història consistent en tres lliçons o conferències sobre el tema «Catalunya davant la política de Ferran el Catòlic» a càrrec del prestigiós professor senyor E. Serra i Ràfols.

Nosaltres voldríem que aquestes lliçons es vegessin força concorregudes. Tant com la importància del tema com la solvència del professor que ha de descabdellar-lo, ens plauria que la nostra gent i especialment els joves, volguessin comprendre l'abast que té l'obra de la Protectora i acudissin al curset en nombre suficient per tal de palesar llur adhesió a la benemèrita entitat, mereixedora del nostre més devot acatament.

Cal pensar que de l'acollida que entre tots dispensem a aquest primer esforç de la delegació reusenca, se'n poden derivar guanys considerables per a la nostra ciutat. Sovint hem sentit amics que es planyien de no poder donar a llurs fills un ensenyament propi i característic del que deuria obtenir-se en una escola catalana. Doncs, bé: l'ideal que representa tenir una escola tal com freturen, estaria pròxim a realitzar-se si tots i cada ú aportéssim la nostra contribució, per modesta que fos, a l'obra de la Protectora. I si de moment no es demana altra cosa que una aportació personal o de presència a les primeres manifestacions culturals que empen la delegació reusenca, sembla que no hi haurà ningú interessat que gosi negar aquest concurs que, d'altra banda, no comporta cap sacrifici.

L'assistència al pròxim curset haurà de servir de prova, millor dit, d'orientació per constatar les possibilitats de l'obra futura. Complim, doncs, el nostre deure i procurem de fer adeptes. Ens ha de seduir molt més il·lustrar la nostra gent sobre un punt d'història que no pas donar-li ocasió d'entusiasmar-se amb les frases fetes i els trucs verbals de qualsevol orador professional de la política.

La història és el llibre que ens fa meditar sobre les conseqüències dels nostres encerts i dels nostres errors passats. Es precis que coneguem uns i altres per tal de prendre'n la deguda experiència per al present i l'esdevenidor. Per això són tan oportuns aquests cursets d'història que ens ofereix l'Associació Protectora de l'Ensenyança Catalana, precisament en els actuals moments d'orientació, en els quals un descercat col·lectiu podria menar-nos a conseqüències funestes.

Banc Central

Capital autoritzat 200.000.000 de pessetes
Capital desemborsat 60.000.000
Fons de reserva 20.500.000

SUCURSAL DE REUS

Telèfons núms. 30 i 31. - Apartat de Correus n.º 22

Comptes corrents amb interès. - Compra-venda de valors. - Descompte de cupons. - Dipòsits de valors en custòdia. - Canvi estranger. - Crèdits comercials i personals. Girs - Lletres de crèdit i, en general, tota mena d'operacions de Banca.

CAIXA D'ESTALVIS

amb abonament d'interessos al 4 per 100

SECCIÓ DE VIATGES

(Agents de «Viajes Hispania»)

Excursions.—Turisme; Peregrinacions: Quilomètriques. Passatges marítims i aeris.

LA POLÍTICA

De R. LL. a «Mirador»:

«Que hi hagi unes dretes que posin a aixopluc tothom que tingui sentiments dretistes. I que a les esquerres hi hagi tan solament aquells que siguin homes d'esquerra de debó. I que ambdós partits siguin ben forts i ben netejats, de manera que sempre Catalunya pugui beneir els seus amics i defensar-se dels seus enemics «amb la mà dreta i l'esquerra».

Però si d'una manera imparcial encaminem l'actual distribució de forces polítiques, ens adonem tot seguit d'un fet remarcable i gens falaguer: que la banda esquerra està plena d'elements de la dreta. I d'això es segueixen dos mals: que les dretes es troben privades d'unes forces que els són degudes i que allí trobarien tota llur eficàcia; mentre les esquerres es troben empantanegades i embarassades pels elements dretistes que hi viuen de rellogats, aquests elements parasitaris es veuen obligats d'una manera continua a mantenir totes les qüestions dins un pla teòric, acumulant doctrina damunt doctrina, i cercant totes les dilatoreries possibles per a no dur a compliment cap acció. Car si bé és possible, a base de teories, de trobar una posició malisada, fàcida de restriccions mentals, que els permeti de cavalcar amb una cama aci i l'altra allà, és moralment impossible que un home de dretes actui com un home d'esquerres. I la política, que consisteix a fer la història d'un poble, només viu de l'acció.

Una dreta afeblida i una esquerra lligada: heus aquí les dues mans de Catalunya tal dia com avui.»

JA HI TORNEM

Si, senyors; ja tornem a tenir un senyor que es vol menjar tot el que respira catalanisme republicà

El Dr. Albiñana, èmul i admirador del Sr. Martínez Anido, del qui—segons paraules del propi doctor—tant tenim que agrair-li els catalans, es proposa fer re-néixer la difunta U. P. que sola el nom de «Los legionarios de la Patria» es dedicarà a combatre «el separatisme» (?).

Nosaltres això no ho creiem prou, car estem gairebé segurs que el que pretè el valencià doctor Albiñana no és combatre el separatisme, sinó amb aquest fantasma anul·lar el moviment liberal i republicà que per tot arreu s'observa.

EL QUE DIUEN I DIEM

Diu «La Acció» de Terrassa: Els «papas» del catalanisme burgès fan ressucitar el fantasma de la Revolució roja, si el poble vota pel règim republicà.

Pobres «papaïtos!» quins arguments esgrimeixen per estamordir l'avenç idealista d'una Catalunya jove, orientada per l'experiència d'una disbauxada dictadura dinàstic militar!

Catalunya sense República no pot assolir la seva nacionalitat; conquistar la voluntat de l'home tal com creu el líder regionalista, és més difícil del que sembla, i més si aquest s'ha girat d'esquena.

Catalunya per obtenir la seva llibertat, necessita primer que tot, ésser republicana, l'home que no vingui amb aquesta ideologia, República i Catalunya, no sent el problema de llibertat.

INFORMACIÓ LOCAL I GENERAL

— Per una R. O. s'ha disposat que els fabricants de farines presentin mensualment als Governos civils relació de les compres de farina realitzades, preus d'adquisició per partida i preu a que la venen.

— Relació de serveis realitzats per la Guàrdia Municipal (secció diurna) durant el passat mes de Maig de 1930:

Denúncies a persones per infringir les O. M., 2; id. id. per permetre que els seus gossos vaguessin per la via pública desproveïts de número i morralles.

Denúncies per circular amb excés de velocitat, automòbils 2; camionetes, 1; motocicletes, 2.

Denúncies per infracció a Bando i disposicions, automòbils 3; camions, 2. Denúncies per circular amb l'escape lliure, camionetes 1; motocicletes, 2; i per in-

fracció a les O. M., bicicletes, 27.

Apercebiments a persones per infringir les O. M., 9; id. id. id. Bando i disposicions, 2; i a veïcles, 16.

Persones detingudes per desobediència, 1; per sospitosos, 3; per ordre superior, 1; per insults d'obra, 3; i expulsades per ordre superior, 4.

Persones auxiliades, 14; idem acompanyades a Farmàcies, Hospital i domicilis, 5; recollides a la via pública, pobres 2; menors, 1 i borratxos, 2.

Serveis passats a l'Inspecció de vigilància, 1; idem de cooperació amb l'Inspecció Escolar, 13; idem especials, 2; idem diversos, 110. Total serveis, 230.

— Màquines per a escriure, calculadores i per a sumar.—Agència UNDERWOOD.—Raval alt de Jesús, 35 bis. Tel. 86.

CONVERSA

HARDY: Escolta, Laurel, he tingut una idea genial!...

LAUREL: Genial! A veure quina és.

HARDY: Doncs, que podríem fer una tournée per tot Catalunya, amb la nostra pel·lícula «LADRONES».

LAUREL: Bona idea, amic Hardy. Ja podem emprendre el camí i entre altres ciutats, podem visitar Reus.

— «La Farsa» en el seu últim número publica «El millonario y la bailarina», comèdia de Pilar Millán Astray, recentment estrenada amb gran èxit a Madrid.

«El millonario y la bailarina» és una comèdia assainetada on es posen de relleu les dots d'observació i la gràcia espontània, que són les característiques del teatre de Pilar Millán Astray.

La coberta és una bellíssima estampa d'Angelina Villar en la protagonista d'aquesta obra.

Per rellogtes: Tallers Rovira. —Reus.

— Ultra la gazetilla pregada que sobre el conflicte plantejat entre el S. Ll. del Vestit i els patrons inseiem el diumenge, l'Alcaldia ens va enviar la següent nota:

«Convocados por la Alcaldía el día de ayer los Presidentes del Gremio de Maestros sastres «La Unión» y del Sindicato L. P. del Vestido y Tocado» de esta ciudad, para procurar una solución al anuncio de huelga de dicho ramo para el día 10 del actual, a petición de la Alcaldía accedióse a dejarla sin efecto el día indicado y reunirse diariamente desde el miércoles próximo a las siete y media de la noche en el despacho de la Alcaldía un representante de cada una de dichas entidades, para procurar una solución al anunciado conflicto.»

Xacolata Sultana

Torrefacció diària de cafès.—Industrias Torner, S. A. Barcelona. Representant: M. Fort Guasch. Alta S. Pere, 50, primer Reus.

— La Companyia del Nord ha fet públic que començaran aïjal els treballs d'electrificació de la línia de Lleida a Tarragona.

— S'ha concedit certificat de productor nacional de crémor tarte a D. Emili Veger Certel, de Reus, i de polvos per a soldar a D. Fèlix Roig Boada, de Tarragona.

Bombons Ornosà.—TOS, goia i bronquitis

— El president de la Diputació provincial D. Anselm Guasch ens ha tramès un comunicat assabentant-nos la seva pressa de possessió i oferint-se en el seu càrrec. Gràcies per l'atenció.

— En el passat mes la Guàrdia Municipal recaptà en concepte d'impost municipal sobre la venda ambulants, 2075 pessetes.

També recaptà pel mateix concepte, per fixar cartells i repartir prospectes a la via pública, 13 pessetes; essent invertit dit import en segell municipal.

— Teniu necessitat de fer netejar la vostra màquina d'escriure? L'Agència Underwood té personal apte.

Raval alt Jesús, 35 bis. T. 86

— La representació de la famosa obra del teatre clàssic espanyol «El Alcalde de Zalamea», de Calderón de la Barca, que donà diumenge a la nit al Teatre Fortuny Enric Borràs i la seva companyia, es va vaure afavorida per un plé. El gran actor en el protagonista «Pedro Crespo», l'alcalde digne i justicier, estigué a enviable altura, doncs és l'obra més adequada a les seves excel·lents condicions, logrant repetits cops escoltar ovacions xardoroses.

Llàstima que en Borràs, artísticament vagi tan fàblement acompanyat.

Utilitzu nostre Telèfon per a informar-se de nostres condicions de venda a plassos. — Tallers Rovira. — Telèfon 287 A.

— En la causa seguida contra un veí d'aquesta ciutat per suposada temptativa d'estafa de 30.000 duros a tres companyies de segurs per ferides produïdes, també suposadament, per tal de cobrar aquelles quantitats, el fiscal retirà l'acusació i els advocats acusadors apreciaren que per les susdites ferides i per les circumstàncies que rodejaren el fet, estimaven que el mateix fou produït voluntàriament.

El lletrat D. Ricard de Rahassa defensà el processat en termes de que l'accident fou fortuït.

Quedà conculsa la causa per a sentència.

— A Torres de Segre s'esbatusaren els veïns Pelegrí Miralles i Josep A. Miquel, aquest darrer ex-alcalde de la Dictadura.

El primer va rebre diverses ferides d'arma blanca, i ingressà a l'Hospital de Lleida en estat greu. L'agressor fou delinqüent.

Aigua de Rocallaura

El manantial més ric del món. Si vostè pateix d'ALBUMINÚRIA LITIASIS URICA (MAL DE PEDRA), BRONQUITIS PARENQUIMATOSIS, NEFRITIS CRÓNICA, es curarà radicalment amb l'

Aigua de Rocallaura

S'expèn en botelles de litre i en garrafons de vuit litres

Dipositaris Generals: FORTUNY, S. A.

Carrer Hospital, 32, i Salmerón, 133

BARCELONA

De venda a Reus: Dipòsit: FORTUNY S. A., Monterols, 17. - Dipòsit auxiliar, Centre Natura, Raval alt de Jesús, 7.

També es ven en totes les Farmàcies i Centres d'Específics

= Diumenge a la tarda, a l'Estadi de Montjuïc la selecció vasca vencé a la catalana per 1 a 0 en el partit de fútbol celebrat.

= Pel ministre de Marina ha sigut aprovat el projecte de comunicacions marítimes entre les que hi ha inclòs el servei setmanal entre Palma de Mallorca i Tarragona.

Lliçons particulars de primera i segona ensenyança a càrrec de mestres nacionals. Preparació per a examens de Setembre.

Sardá. 24, segon pis

= Diumenge tingué lloc a l'Exposició de Barcelona la sessió d'homenatge al malhaurat poeta Joan Maragall, qual acte revestí gran solemnitat i fou presidit per les autoritats.

En ell el president de l'Ateneu Barcelonés don Pere Coromines pronuncià un magnífic parlament en lloança al gran poeta català.

= Per causa de la pluja, abans d'air tingué que suspendre's la cursa al Velòdrom de l'Estadi Reusenc, la qual devia celebrar-se ahir.

= Per Primera Comunió, gran assortit de rellotges per noi, a 15 P.TES.—Tallers Rovira.

= Ha experimentat una altra revinguda el capdal del riu Segre, a conseqüència de les darreres pluges.

Segons les noves rebudes, les aigües han inundat les hortes baixes de Terres de Segre.

= Segons llegim, l'aviació anglesa ha ametrallat, a la Índia, als rebels, havent-hi nombrosos morts i ferits.

D'això se'n diu colonització a l'europea.

Plantes Aromàtiques "ALCOVER"



per a la preparació de licors similats a les més acreditades marques:

Tomàs Piñol, plaça de la Consiliació; Francesc Roca, carrer de Monterols i Armengol Mariné, plaça de Prim. - Reus Rosal, 37 (Herboristeria) BARCELONA

MAGATZEM

Gran i espaiós per a llogar amb molta llum i ventilació. Mides: Llarc 30 metres, ample 6 i alt 5 metres.—Preu módic. Raó a n'aquesta impremta.

VENDA

Venc bomba i motor elèctric en estat de nou. Preu módic. Raó, Corredor de Nolla número 1 - 1.ª - 1.ª.

Imp. LES CIRCUMSTANCIES



Ens plauria molt, senyora, que una visita de V. ens donés ocasió de demostrar-li la superioritat dels nostres servels.

Podriem mostrar-li un excel·lent assortit de sederies per a vestits i per a robes interiors, teixits fins, cefirs, popelins, estampats i teixit clàssics. Trobarà el que desitgi en robes apropiades per a camp i platja.

Li oferim, sobretot, l'avantatge dels nostres preus. Tenim el prurit de mantenir-los a un nivell limitadíssim. Se els consulta, li semblaran una veritable ganga.

Visiti els

Magatzems "El Indio"

Carrer Llovera, 18 - REUS

TELEFON 547 B.

NOVA DIRECCIÓ

Elegància i duració

Els darrers models en calçat

per a senyora i nens, especials per a la present temporada i a preus reduïts, els trobarà vostè a la Sabateria

AL BUEN GUSTO

Raval Santa Anna, 19 - REUS

Gran assortit en calçat per a cavaller de gust exquisit

Economia i comoditat

Clínica Dental Moderna

Metge Dentista: D. Manuel Ba boa de Madrid

Cap de Laboratori: D. Josep Miralles Plassa del Castell, 5. 2.ª

Hores de consulta: de 9 a 1 i de 3 a 7

Hotel Cafè-Restaurant

NICE S. A.

Via Layetana, núm. 6 - Barcelona (Front a Correus)

COBERTS a 4 i 6'50 pessetes

Pensió completa des de 15 ptes.

Habitacions amb aigua corrent, calenta i freda

— CALEFACCIO —

Koninklijke Nederlandshe Stoomboot Maatschappij Amsterdam

Det Forenede Dampskibs Selskab Aktieselskab Copenhague

Companyies de Navigació amb servei regular per a Holanda i Dinamarca, lliurant coneixements directes per a totes les poblacions d'Holanda, Bèlgica i Alemanya, i ports de Rhin, Escandinàvia i Bàltic.

Agents a Tarragona: Fills de P. Ferrer Mary.

No deixeu de visitar la CASA MARSAL

Gran varietat d'objectes per a regals

Riquíssim i esplèndit assortit en articles japonesos, els més apreciats de la GENT DE BON GUST

Carrer de Jesús, núm. 12

Gran Cafè-Restaurant de Paris

Cuina selecta

Se'lectes coberts des de 5 ptes. en el Saló Restaurant. Coberts a 2'50. servits al Bar Paris.

Esmerat servei a la carta.

CAFE EXPRES exquisit: 55 cts. taça

CONCERTS

tots els dimarts i divendres a les 10 de la nit i dies festius al migdia

TEMPORADA D'ESTIU

HORXATA VALENCIANA. — MANTECADO DE VAINILLA. TARONJADA PARISENC. — CAFÉ GELAT

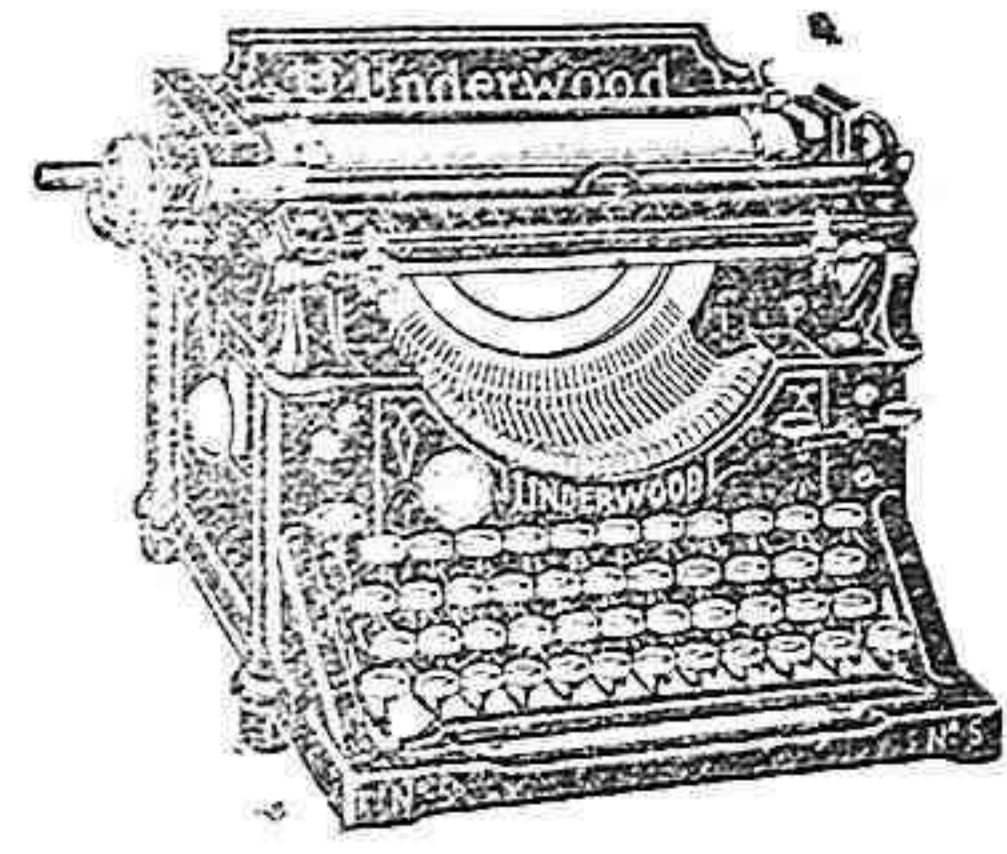
(Servei a domicili sense augment de preu). — Telèfon 45 - A

Balneari Vil·la Engràcia

ESPLUGA DE FRANCOLÍ (Tarragona)

A 600 m. s/m i a mig quilòmetre de POBLET. Aigua de la Font del Ferro. Guareix l'anèmia, cloroanèmia, neurastènia, hemofília, metritis, magnífics efectes en els convalescents i en els post-operats. Obert l'Hotel Villa Engràcia. Xalets amoblats es lloguen per mesos i per temporades.

Informes a Barcelona: Carrer del Bruc, 114 - Tel. 70611, i al Balneari, telèfon núm. 5, d'Espluga.



UNDERWOOD

AGENCIA DE REUS

Màquines d'escriure

I DE CALCULAR

: Tota mena de mobles per a despatx :

Reparacions - Accessoris - Lloguers

:: Acadèmia de Mecanografia ::

RAVAL ALT DE JESÚS, 35 bis. - Tel. 86

Mac-Andrews & Co. Limited TARRAGONA

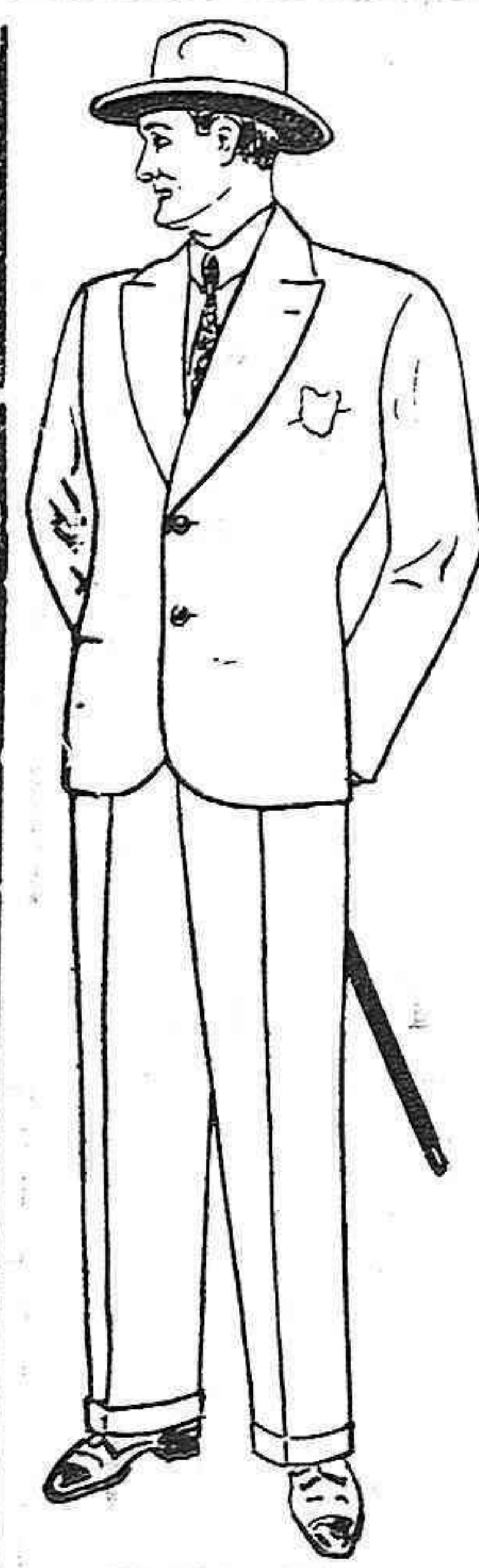
Línia de vapors nous i ràpids per a càrrega, passatgers, des de tots els ports d'Espanya a Londres, Liverpool i demés ports d'Anglaterra, Holanda i Alemanya Per a Amberes vapor PIZARRO, dia 9 de Juny. Per a Londres vapor PIZARRO, dia 9 de Juny. Per a Hamburg vapor CASTELAR, dia 9 de Juny. Per a Liverpool vapor COLON, dia 9 de Juny. Per a Hull vapor

NOTA: Aquesta Companyia disposa de coberts propis als molls per a efectuar la descàrrega dels vapors sens demora.

Agents de The Royal Mail Steam Navigation Co. Ltd. i demés Companyies, amb servei regular de vapors des del Nord i Est d'Espanya i Portugal a tots els països d'Amèrica del Sur, per a càrrega i passatgers.

Segurs Marítims British & Foreign Marine Ins.—Segurs contra incendis: Liverpool & London & Globe. (Agent General a Reus, Salvador Sedó.

Lloyd's Agents



UNA

Sastreria

de qualitat a preus que representen un gran estalvi. Heus aquí que us ofereix

MAGATZEM

EL SOL

La Sastreria que cal conèixer Raval Sta. Anna, 23 al 27 - REUS

Vegi l'assortit. Consulti els preus. Milers de clients proclamen l'excel·lència dels nostres serveis. Vostè serà també un client adicte si comprova personalment els avantatges que ofereix la nostra Sastreria.

Banc de Catalunya

Rambla dels Estudis, 19. Barcelona

Telèfons A 561 - 562 — Apartat de Correus 588

Direcció teigráfica i telefónica: Cataloniabanc

Banca Valors, Cupons, Canvi, Giros, Borsa, Caixa d'estalvis. — Agència de Préstecs per al Banc Hipotecari d'Espanya. — o o — Agències en nombroses poblacions de Catalunya i de fora, i a Gràcia, Sans i Sant Andreu. Sucursal a Madrid: Avinguda del Comte de Peñalver, 19.